T026 BÁT NHÃ IX Q429-P31 Phước Sanh

Đại Tạng Kinh (Linh Sơn Pháp Bảo)

KINH ÑAÏI BAÙT-NHAÕ BA-LA-MAÄT-ÑA QUYEÅN 429

Phaåm 31: PHÖÔÙC SINH Baáy giôø Ñöùc Phaät baûo Thieân ñeá Thích: –Ñuùng theá, ñuùng theá, ñuùng nhö lôøi Thieân chuû ñaõ noùi! Naøy Kieàu-thi-ca, neáu caùc thieän nam, thieän nöõ khoâng lìa taâm cuûa trí Nhaát thieát trí, laáy voâ sôû ñaéc laøm phöông tieän, ñoái vôùi Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña ñaây chí taâm laéng nghe, thoï trì, ñoïc tuïng, tinh taán tu hoïc, suy nghó ñuùng lyù, truyeàn baù khaép chuùng höõu tình; hoaëc bieân cheùp, duøng caùc thöù baùu ñeå trang hoaøng, cung kính cuùng döôøng, toân troïng ngôïi khen vaø ñem caùc voøng hoa toát ñeïp nhaát, höông xoa, höông boät..., y phuïc, anh laïc, côø phöôùn loïng baùu, caùc chaâu ngoïc quyù hieám, aâm nhaïc, ñeøn saùng... ñeå cuùng döôøng, thì phöôùc ñöùc voâ löôïng, voâ bieân khoâng theå nghó baøn, khoâng theå tính keå. Vì sao? Kieàu-thi-ca, vì Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña coù theå thaønh töïu trí Nhaát thieát, trí Ñaïo töôùng, trí Nhaát thieát töôùng cuûa Nhö Lai ÖÙng Chaùnh Ñaúng Giaùc, thaønh töïu Boá thí ba- la-maät-ña cho ñeán Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña; thaønh töïu phaùp khoâng beân trong cho ñeán phaùp khoâng khoâng taùnh töï taùnh; thaønh töïu boán Nieäm truï, noùi roäng cho ñeán möôøi taùm phaùp Phaät baát coäng; thaønh töïu naêm loaïi maét, saùu pheùp thaàn thoâng; thaønh töïu taát caû phaùp moân Tam-ma-ñòa, taát caû phaùp moân Ñaø-la-ni; thaønh töïu söï giaùo hoùa caùc höõu tình, laøm nghieâm tònh coõi Phaät; thaønh töïu taát caû baäc Thanh vaên, Ñoäc giaùc vaø Voâ thöôïng thöøa; thaønh töïu Nhö Lai ÖÙng Chaùnh Ñaúng Giaùc, chöùng ñaéc quaû vò Giaùc ngoä cao toät. Theá neân naøy Kieàu-thi-ca, neáu caùc thieän nam, thieän nöõ khoâng lìa taâm cuûa trí Nhaát thieát trí, laáy voâ sôû ñaéc laøm phöông tieän, ñoái vôùi Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña chí taâm laéng nghe, thoï trì, ñoïc tuïng, suy nghó ñuùng lyù, truyeàn baù khaép chuùng höõu tình; hoaëc bieân cheùp, duøng caùc thöù baùu ñeå trang hoaøng cho ñeán ñem ñeøn saùng ñeå cuùng döôøng; ñem phöôùc baùo ñaõ xaây döïng thaùp tröôùc ñaây so saùnh vôùi phöôùc ñöùc naøy thì khoâng baèng moät phaàn traêm, khoâng baèng moät phaàn ngaøn, khoâng baèng moät phaàn traêm ngaøn, cho ñeán khoâng baèng moät phaàn cöïc kyø nhoû. Vì sao? Kieàu-thi-ca, neáu Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa naøy löu haønh khaép trong coõi ngöôøi, töùc laø Phaät baûo, Phaùp baûo, Bí-soâ Taêng baûo khoâng bao giôø bò mai moät. Neáu kinh ñieån Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa thöôøng truï trong coõi ngöôøi thì theá gian thöôøng coù möôøi neûo nghieäp thieän, boán Tónh löï, boán Voâ löôïng, boán Ñònh voâ saéc, Boá thí ba-la-maät-ña cho ñeán Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña; phaùp khoâng beân trong cho ñeán phaùp khoâng khoâng taùnh töï taùnh; boán Nieäm truï, noùi roäng cho ñeán möôøi taùm phaùp Phaät baát coäng; taát caû phaùp moân Tam-ma-ñòa, taát caû phaùp moân Ñaø-la-ni; trí Nhaát thieát, trí Ñaïo töôùng, trí Nhaát thieát töôùng; doøng doõi lôùn Saùt-ñeá-lôïi, doøng doõi lôùn Baø-la-moân, doøng doõi lôùn Tröôûng giaû, doøng doõi lôùn Cö só; caùc trôøi Töù ñaïi vöông cho ñeán trôøi Phi töôûng phi phi töôûng xöù; Thanh vaên thöøa, Ñoäc giaùc thöøa, Voâ thöôïng thöøa; Döï löu,

Nhaát lai, Baát hoaøn, A-la-haùn, Ñoäc giaùc; hoaëc Ñaïi Boà-taùt ñem laïi söï thaønh töïu cho höõu tình, laøm nghieâm tònh coõi Phaät; caùc Ñöùc Nhö Lai ÖÙng Chaùnh Ñaúng Giaùc chöùng ñaéc quaû vò Giaùc ngoä cao toät, chuyeån baùnh xe phaùp vi dieäu, hoùa ñoä voâ löôïng chuùng sinh. Nhöõng söï kieän thuø thaéng nhö vaäy khoâng bao giôø mai

moät.

M Phaåm 32: COÂNG ÑÖÙC Baáy giôø, theá giôùi ba laàn ngaøn, nôi taát caû caùc trôøi Töù ñaïi vöông cho ñeán trôøi Saéc cöùu caùnh, ñoàng thanh thöa vôùi Thieân ñeá Thích: –Baïch Ñaïi tieân, ñoái vôùi kinh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa naøy neân thoï trì, ñoïc tuïng, tinh taán tu hoïc, suy nghó ñuùng lyù, neân cung kính cuùng döôøng, toân troïng, ngôïi khen. Vì sao? Thöa Ñaïi tieân, neáu thoï trì, ñoïc tuïng, tinh taán tu hoïc, suy nghó ñuùng lyù, cung kính cuùng döôøng, toân troïng ngôïi khen Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña naøy thì laøm cho taát caû phaùp aùc suy giaûm, phaùp laønh taêng theâm vaø laøm cho chuùng trôøi taêng theâm, chuùng A-toá-laïc giaûm suùt; laøm cho taát caû Phaät nhaõn, Phaùp nhaõn, Taêng nhaõn khoâng dieät vaø laøm cho taát caû haït gioáng Phaät, haït gioáng Phaùp, haït gioáng Taêng khoâng ñoaïn. Ñaïi tieân neân bieát, do haït gioáng Tam baûo khoâng ñoaïn tuyeät cho neân theá gian môùi coù Boá thí ba-la-maät-ña cho ñeán Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña; coù phaùp khoâng beân trong cho ñeán phaùp khoâng khoâng taùnh töï taùnh; cuõng coù boán Nieäm truï, noùi roäng cho ñeán möôøi taùm phaùp Phaät baát coäng; cuõng coù taát caû phaùp moân Tam-ma-ñòa, taát caû phaùp moân Ñaø-la-ni; coù trí Nhaát thieát, trí Ñaïo töôùng, trí Nhaát thieát töôùng; coù quaû Döï löu cho ñeán quaû A-la-haùn; coù Ñoäc giaùc Boà-ñeà, cuõng coù haïnh Ñaïi Boà-taùt vaø coù quaû vò Giaùc ngoä cao toät. Theá neân Ñaïi tieân, ñoái vôùi Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña naøy ñaùng neân thoï trì, ñoïc tuïng, tinh taán tu hoïc, suy nghó ñuùng lyù, cung kính cuùng döôøng, toân troïng ngôïi khen. Khi aáy, Ñöùc Phaät baûo Thieân ñeá Thích: –Kieàu-thi-ca, oâng neân ñoái vôùi Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña naøy thoï trì ñoïc tuïng, tinh taán tu hoïc, suy nghó ñuùng lyù, cung kính cuùng döôøng, toân troïng ngôïi khen. Vì sao? Kieàu-thi- ca, neáu chuùng A-toá-laïc hung aùc suy nghó: “Chuùng ta phaûi cuøng vôùi quaân cuûa Thieân ñeá Thích ñaùnh nhau.” Khi aáy, quyeán thuoäc chö Thieân cuûa caùc vò, moãi ngöôøi neân chí thaønh tuïng nieäm Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa naøy, cung kính cuùng döôøng, toân troïng ngôïi khen. Luùc ñoù, taâm xaáu aùc cuûa chuùng A-toá-laïc lieàn tieâu dieät heát. Kieàu-thi-ca, neáu caùc Thieân töû hoaëc caùc Thieân nöõ hieän naêm töôùng suy, taâm hoï kinh hoaøng, sôï ñoïa nôi caûnh giôùi aùc. Khi aáy quyeán thuoäc chö Thieân cuûa caùc vò neân ñöùng tröôùc keû aáy chí thaønh tuïng nieäm Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña. Luùc caùc Thieân töû hoaëc Thieân nöõ kia nghe Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña naøy, vì söùc cuûa caên laønh neân ñoái vôùi Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña sinh loøng tin thanh tònh vaø naêm töôùng suy hao khoâng coøn, thaân yù thö thaùi. Giaû söû hoï coù qua ñôøi cuõng sinh trôû laïi choã cuõ, ñöôïc höôûng söï giaøu coù an vui nôi coõi trôøi gaáp boäi hôn tröôùc. Vì sao? Naøy Kieàu-thi-ca, vì nghe vaø tin Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, coâng ñöùc oai löïc raát roäng lôùn. Kieàu-thi-ca, neáu caùc thieän nam, thieän nöõ,

hoaëc caùc Thieân töû, Thieân nöõ moät laàn ñöôïc nghe Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa, vì söùc cuûa caên laønh neân chaéc chaén daàn daàn seõ chöùng ñaéc quaû vò Giaùc ngoä cao toät. Vì sao? Kieàu-thi-ca, chö Phaät thôøi vaø caùc ñeä töû thôøi quaù khöù, vò lai vaø hieän taïi, taát caû ñeàu hoïc Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña naøy môùi chöùng ñaéc quaû vò Giaùc ngoä cao toät, vaøo caûnh giôùi Voâ dö y Nieát-baøn. Vì sao? Kieàu-thi-ca, Baùt-nhaõ ba-la- maät-ña bao goàm khaép taát caû phaùp phaàn giaùc ngoä ho

nay phaûi chòu. Kieàu-thi-ca, caùc thieän nam, thieän nöõ aáy neáu gaëp vieäc quan, giaëc thuø böùc baùch maø chí taâm tuïng nieäm Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña naøy, neáu ñi tôùi nhöõng choã kia thì khoâng bao giôø bò nhöõng ngöôøi ñoù haõm haïi. Vì sao? Kieàu-thi-ca, nhôø dieäu löïc vaø oai ñöùc cuûa phaùp Baùt- nhaõ ba-la-maät-ña laøm cho nhö vaäy. Kieàu-thi-ca, caùc thieän nam, thieän nöõ naøy neáu coù ngöôøi muoán ñeán choã vua, con cuûa vua hoaëc quan... chí taâm tuïng nieäm Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, chaéc chaén seõ ñöôïc nhaø vua..., vui möøng thaêm hoûi, cung kính cuùng döôøng, toân troïng ngôïi khen. Vì sao? Kieàu- thi-ca, vì caùc thieän nam, thieän nöõ thöôøng ñoái vôùi höõu tình phaùt sinh taâm Töø, Bi, Hyû, Xaû. Kieàu-thi-ca, caùc thieän nam, thieän nöõ naøy thöôøng thaønh töïu ñöôïc nhöõng coâng ñöùc trong hieän taïi nhö vaäy. Kieàu-thi-ca, neáu caùc thieän nam, thieän nöõ ñoái vôùi Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña naøy chí taâm laéng nghe, thoï trì, ñoïc tuïng, tinh taán tu hoïc, suy nghó ñuùng lyù, bieân cheùp giaûng noùi, truyeàn baù khaép nôi thì nhöõng thieän nam, thieän nöõ naøy sinh ñeán ñaâu thöôøng khoâng xa lìa möôøi neûo nghieäp thieän, hoaëc boán Tónh löï, boán Voâ löôïng, boán Ñònh voâ saéc, Boá thí ba-la- maät-ña ñeán Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña; phaùp khoâng beân trong cho ñeán phaùp khoâng khoâng taùnh töï taùnh; boán Nieäm truï, noùi roäng cho ñeán möôøi taùm phaùp Phaät baát coäng; taát caû phaùp moân Tam-ma-ñòa, taát caû phaùp moân Ñaø-la-ni; trí Nhaát thieát, trí Ñaïo töôùng, trí Nhaát thieát töôùng; chaúng ñoïa nôi ñòa nguïc, baøng sinh, quyû giôùi, ngoaïi tröø nguyeän ñeán nhöõng nôi ñoù ñeå taïo moïi thaønh töïu cho höõu tình. Sinh ñeán ñaâu, caùc caên cuûa thaân theå khoâng thieáu, vónh vieãn khoâng sinh nôi nhaø baàn cuøng haï tieän, khoâng sinh nôi nhaø thôï thuyeàn, taïp loaïi, ñoà teå, ñaùnh caù, saên baén, ñaïo taëc, quan nguïc, haïng khieâng gaùnh thaây cheát, hoaëc caùc doøng heøn haï khaùc... Sinh ñeán ñaâu ñeàu coù ñuû ba möôi hai töôùng Ñaïi tröôïng phu vaø taùm möôi veû ñeïp trang nghieâm vieân maõn. Taát caû höõu tình ai troâng thaáy cuõng hoan hyû. Phaàn nhieàu sinh trong coõi toát ñeïp, saïch seõ, coù Phaät vaø do hoa sen hoùa sinh, khoâng taïo caùc ñieàu aùc, thöôøng khoâng xa lìa thaàn thoâng cuûa Boà-taùt. Tuøy theo taâm nguyeän, daïo caùc coõi Phaät: Töø coõi Phaät naøy ñeán coõi Phaät khaùc, gaàn guõi cuùng döôøng chö Phaät Theá Toân, ñem laïi söï thaønh töïu cho höõu tình, laøm nghieâm tònh coõi Phaät, laéng nghe chaùnh phaùp, tu haønh nhö lôøi daïy, daàn daàn chöùng ñöôïc trí Nhaát thieát trí. Kieàu-thi-ca, caùc thieän nam, thieän nöõ naøy nôi vò lai seõ ñöôïc thaønh töïu nhöõng coâng ñöùc nhö theá. Vaäy neân, naøy Kieàu-thi-ca, neáu caùc thieän nam, thieän nöõ muoán ñöôïc coâng ñöùc thuø thaéng, cho ñeán quaû vò Giaùc ngoä cao toät nhö vaäy, phaûi luoân luoân khoâng xa lìa taâm

cuûa trí Nhaát thieát trí, laáy voâ sôû ñaéc laøm phöông tieän, ñoái vôùi Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa chí taâm laéng nghe, thoï trì, ñoïc tuïng, tinh taán tu hoïc, suy nghó ñuùng lyù, bieân cheùp, giaûng noùi, truyeàn baù khaép nôi vaø ñem caùc thöù voøng hoa toát ñeïp nhaát, höông xoa, höông boät..., y phuïc, chuoãi ngoïc, côø phöôùn loïng baùu, ngoïc ñeïp quyù hieám, aâm nhaïc, ñeøn saùng ñeå cuùng döôøng.

M

Phaåm 33: NGOAÏI ÑAÏO

Khi aáy, coù nhieàu Phaïm chí ngoaïi ñaïo muoán tìm loãi cuûa Phaät neân ñi ñeán choã Ngaøi.

Thieân ñeá Thích thaáy vaäy suy nghó: “Hoâm nay ôû ñaây

Bí-soâ Taêng baûo toàn taïi laâu daøi khoâng hoaïi dieät. ÔÛ theá giôùi ba laàn ngaøn naøy cho ñeán möôøi phöông voâ löôïng, voâ soá, voâ bieân theá giôùi cuõng vaäy. Do ñaây, chuùng Ñaïi Boà-taùt vaø haïnh thuø thaéng cuõng coù theå bieát roõ. Baïch Ñöùc Theá Toân, tuøy caùc phöông coõi coù nhöõng thieän nam, thieän nöõ ñem loøng tin thanh tònh thoï trì bieân cheùp Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa naøy, cung kính cuùng döôøng, toân troïng ngôïi khen maø bieát raèng nôi ñoù coù aùnh saùng vi dieäu, dieät tröø taêm toái, phaùt sinh caùc lôïi ích thuø thaéng. Ñöùc Phaät baûo Thieân ñeá Thích vaø caùc Thieân chuùng: –Ñuùng theá, ñuùng theá, ñuùng nhö ñieàu caùc vò ñaõ noùi! Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa löu haønh roäng khaép trong coõi ngöôøi nôi chaâu Thieäm-boä, neân bieát nôi ñoù Phaät baûo, Phaùp baûo, Bí-soâ Taêng baûo toàn taïi laâu daøi khoâng hoaïi dieät. ÔÛ theá giôùi ba laàn ngaøn naøy cho ñeán möôøi phöông vôùi voâ löôïng, voâ soá, voâ bieân theá giôùi cuõng vaäy. Do ñaây, chuùng Ñaïi Boà-taùt vaø haïnh thuø thaéng cuõng coù theå bieát roõ. Tuøy caùc phöông coõi coù nhöõng thieän nam, thieän nöõ ñem loøng tin thanh tònh thoï trì, bieân cheùp Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa naøy, cung kính cuùng döôøng, toân troïng ngôïi khen; thì bieát nôi ñoù coù aùnh saùng vi dieäu dieät tröø boùng toái voâ minh vaø phaùt sinh caùc lôïi ích thuø thaéng. Khi aáy, chö Thieân laïi hoùa ra nhieàu loaïi hoa trôøi vaø nhöõng voøng hoa thôm ñeå raûi leân treân Ñöùc Phaät vaø baïch: –Neáu caùc thieän nam, thieän nöõ ñoái vôùi kinh ñieån Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa naøy chí taâm laéng nghe, thoï trì, ñoïc tuïng, tinh taán tu hoïc, suy nghó ñuùng lyù, bieân cheùp, giaûi noùi, truyeàn baù roäng raõi thì caùc thieän nam, thieän nöõ naøy khoâng bò ma vaø ma quaân laøm gì ñöôïc. Thieân chuùng chuùng con cuõng thöôøng theo doõi, gia taâm uûng hoä, khoâng ñeå cho toån naõo. Vì sao? Baïch Ñöùc Theá Toân, caùc thieän nam, thieän nöõ naøy, chö Thieân chuùng con kính thôø nhö Phaät hoaëc töông töï nhö Phaät vì söï toân troïng giaùo phaùp. Thieân ñeá Thích laïi baïch Phaät: –Caùc thieän nam, thieän nöõ naøy chaúng phaûi ít caên laønh maø coù theå thaønh töïu ñöôïc vieäc aáy, chaéc chaén laø vaøo voâ löôïng ñôøi tröôùc ôû choã Phaät ñaõ tích taäp nhieàu caên laønh, phaùt nhieàu chaùnh nguyeän, cuùng döôøng nhieàu Ñöùc Phaät, phuïng söï nhieàu baïn laønh... môùi coù theå ñoái vôùi Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa naøy chí taâm laéng nghe, thoï trì, ñoïc tuïng, tinh taán tu hoïc, suy nghó ñuùng lyù, bieân cheùp, giaûi noùi, truyeàn baù roäng khaép. –Baïch Ñöùc Theá Toân, neáu caùc thieän nam, thieän nöõ muoán ñöôïc trí Nhaát thieát töôùng

cuûa chö Phaät thì neân caàu Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña. Muoán ñöôïc Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña thì phaûi caàu trí Nhaát thieát töôùng cuûa chö Phaät. Vì sao? Vì trí Nhaát thieát töôùng maø chö Phaät ñaõ ñaït ñeàu töø Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña sinh ra. Vaø taát caû Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña ñeàu ñöôïc sinh ra töø trí Nhaát thieát töôùng. Vì sao? Vì trí Nhaát thieát töôùng cuûa chö Phaät ñaõ ñaït, chaúng khaùc Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña. Taát caû Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña chaúng khaùc trí Nhaát thieát töôùng cuûa chö Phaät. Trí Nhaát thieát töôùng cuûa chö Phaät cuøng Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, laø khoâng hai, cuõng khoâng hai choán. Ñöùc Phaät baûo Thieân ñeá Thích: –Ñuùng theá, ñuùng theá, ñuùng nhö lôøi oâng noùi! Theá neân coâng ñöùc oai thaàn cuûa Baùt- nhaõ ba-la-maät-ña thaät toái toân, toái thaéng.

M

Nguồn: Giảng Sư (giangsu.io.vn) — văn bản trích từ kho sách cổ và kinh điển.